

## भारत सरकार GOVERNMENT OF INDIA परमाणु ऊर्जा विभाग DEPARTMENT OF ATOMIC ENERGY भारी पानी बोर्ड सुबिधाएं, तालचेर HEAVY WATER BOARD FACILITIES, TALCHER

पोस्ट विक्रमपुर P.O.: Vikrampur

जिला अनुगुल Dist: Angul

ओडिशा Odisha: 759 106

No: HWBF/TAL/ADMN/WELFARE/2024/02/2632

दिनांक DATED: 28 /10/2024

## e- TENDER NOTICE NO. HWBF(T)/ADMN/WELFARE/2024/02

भारत के महामहिम राष्ट्रपति के लिए और उनकी ओर से विशेष कार्याधिकारी, भारी पानी बोर्ड सुबिधाएं, (तालचेर, डाक विक्रमपुर, जिला अनुगुल (ओडिशा) द्वारा पात्र ठेकेदारों से दो बोली में निम्नलिखित कार्य एवं ब्यौरे के अनुसार ऑन लाइन ई- निविदाएं आमंत्रित की जाती हैं।

Online tenders are invited through e-tendering mode by the Officer-on-Special-Duty, Heavy Water Board Facilities, Talcher, PO: Vikrampur, Dist: Angul (Odisha) on behalf of the President of India in two bid, from eligible contractors for the work and details as given below:

1	एनआईटी सं. NIT No.	HWBF(T)/ADMN/WELFARE/2024/02
2	कार्य का नाम Name of the work	वर्ष 2024 - 26 के लिए भारी पानी बोर्ड सुविधाएं, तालचेर कैंटीन एवं भापाबोसु कॉलोनी के अतिथि गृहों के संचालन और अपकीपिंग का कार्य । "Operation and Upkeeping of Departmental Canteen and Guest Houses of HWBF, Talcher for the year 2024-26".
3	निविदा की आंकलित लागत Estimated cost put to tender including GST	₹ 45,57,191/- [Inclusive of GST]
4	ईएमडी / EMD	₹ 91,144.00
5	कार्य पूर्ण होने की अवधि Completion period	15 (Month)
6	निविदा प्रक्रिया शुल्क Tender processing Fee	₹ NIL

	,	
7	ईएमडी जमा कराना EMD submission	बोलीकर्ता को ₹ 91,144.00 की (कुल बयाना राशि) जमा करानी होगी तथा तथा यह भारतीय स्टेट बैंक या किसी अनुसूचित बैंक द्वारा वेतन एवं लेखा अधिकारी, भारी पानी बोर्ड सुविधाएं, तालचेर के पक्ष में जारी बीमा जमानत बांड/ जमा कॉल रसीदें / बैंकर्स चेक / डिमांड ड्राफ्ट जो स्टेट बैंक ऑफ इंडिया TFT Branch (Code-3312) में देय हो के रूप मे होनी चाहिए । यदि बयाना राशि जमा नहीं कि जाती है तो ऐसी निविदाएं तुरंत अस्वीकृत कर दी जाएंगी। नोट: ई.एम.डी साधन पर पार्टी का नाम भी दिखाई देना चाहिए।  The bidder has to deposit a total amount of ₹ 91,144.00 towards Earnest Money (EMD) in the form of Insurance surety bond/ FDR/ Bankers Cheque/ Demand draft payable at State Bank of India, TFT Branch (Code-3312) in favour of P&AO, HWBF, Talcher, The tender not accompanied by the Earnest Money will be summarily rejected.  Note: Party's name should also appear on the EMD document.
8	निष्पादन् गारंटी (पीजी) एवं प्रत्याभूति जमा (एसडी) Performance guarantee (PG) & Security Deposit (SD)	3% पीजी + 2.5% एसडी निविदा राशि का ।  नोट: पीजी को काम के संतोषजनक रूप से पूरा करने के बाद वापस कर दिया जाएगा और 12 महीने की रखरखाव अवधि सफलतापूर्वक पूरा करने या अंतिम बिल पास करने के बाद जो भी बाद में हो, एसडी वापस किया जाएगा।  3 % PG + 2.5 % SD of the Tendered Amount. Note: PG will be returned after satisfactorily completion of work and SD will be refunded after successfully completion of defect liability period of 12 months or passing of final bill whichever is later. After defect liability period if SD is not released, the contractor may ask for release of same.
9	निविदा प्रकाशित होने की तिथि  Dates of publishing of Tender	वेब साईट web-site https://eprocure.gov.in/eprocure/app पर 30/10/2024 (10.00 Hrs.) से । NIT वेब साईट www.hwb.gov.in पर भी केवल देखने हेतु उपल्ब्ध रहेगी । From 30/10/2024 (10.00 Hrs.) on web-site https://eprocure.gov.in/eprocure/app. NIT is also available on website www.hwb.gov.in for viewing only.
10	दस्तावेज़ डाउनलोड / बिक्री शुरू होने की तिथि। Document download/ Sale start Date	30/10/2024 (10.00 Hrs.) 社 । From 30/10/2024 (10.00 Hrs.)
11	बोली पूर्व स्पष्टीकरण दिनांक	From 10.00 Hrs. to 17.00 Hrs from dated
		I was a survey and the survey and th

· -		
<u> </u>	Date of pre-bid clarification	30/10/2024 to 04/11/2024
12	बोली जमा करने की आरंभ तिथि	31/10/2024 (10.00 Hrs.) 社 I
	Bid submission start Date	From 31/10/2024 (10.00 Hrs.)
13	ईएमडी हेतु मूल डीडी/बीसी जमा कराने की अंतिम तिथि आदि।	विशेष कार्याधिकारी, भारी पानी बोर्ड सुबिधाएं तालचेर, के आफिस में 12/11/2024 (14.30 Hrs.) को या उससे पहले।
	Last date for submission of Original DD/BC etc. towards EMD	On or before 12/11/2024 (14.30 Hrs.) in the Office of Officer-on-Special-Duty, Heavy Water Board Facilities, Talcher, PO: Vikrampur, Dist: Angul (Odisha)
	ऑन लाइन निविदाओं को जमा करने की अंतिम तिथि एवं समय	12/11/2024 (14.30 Hrs.)
	Last date and time of closing of online submission of tenders	12.1.1.2024 (14.001113.)
15	तकनीकी बोली ऑन लाइन खोलने की अंतिम तिथि Date and time of online opening of Technical Bid.	1 <b>3</b> /11/2024 (15.30 Hrs.)
16	पात्र बोलीकर्ताओं की वित्तीय बोलियों को खोलने की अंतिम तिथि।	बाद की तारीख में अधिसूचित किया जाएगा।
10	Date of opening of Financial Bids of qualified bidders	Will be notified in a later date
17	टेण्डर की वैधता की अवधि	टेण्डर खोलने की तारीख से 90 दिनों तक।
Notes:	Period of validity of Tender	90 days from date of opening of tender.
1.	निविदा अधिसूचना एवं दस्तावेज वेबसाइट wv	vw.eprocure.gov.in/eprocure/app पर उपलब्ध हैं।
2.	Tender Notification and documents are av	ailable on websites www.eprocure.gov.in/eprocure/app
2.	केवल पंजीकृत ठेकेदार निविदाओं को खरीद/डा Registered contractors only can purchase	अनुलाड/अपलाड या जमा करा सकत है। / download & Submit / Unload Tenders
3.	इच्छुक एजेंसियां www.eprocure.gov.in/ep	rocure/app वेबसाइट पर पंजीकरण कर सकती हैं।
4.	Interested agencies may visit this website हर समय सहायता / स्पष्टीकरण हेत् संपर्क क	www.eprocure.gov.in/eprocure/app for registration. रे 24x7 0120-4001002,4001005 and 6277787, ईमेल: support-
	eproc@nic.in	0120-4001002,4001005 and 6277787, e mail- support-
5.	eproc@nic.in	262376 फैक्स: 06760-262387 ( कार्यालयीन समय में ही ) ईमेल:
	admo@tal.hwb.gov.in	भरता ७०१०० ५०५० ( नगनासमान समय म हा ) इमल.
	For further information, please contact on	06760-262376, FAX-06760-262387 during office hours, e mail-
	admo@tal.hwb.gov.in	
1	ठेकेदार जो निम्नलिखित अपेक्षाओं की नहीं होंगे)	पूर्ति करते हैं वे ही केवल पात्र होंगे। (संयुक्त उद्यम स्वीकार्य
	Contractors who fulfill the following ventures are not accepted).	requirements shall ONLY be eligible to apply. ( <b>Joint</b>
	सरकारी/अर्धसरकारी संगठनों जैसे डीएई/	बीएआरसी/सीपीडब्ल्यू,एमईएस,बीएसएनएल, रेलवे आदि के साथ
Α	उपर्युक्त श्रेणी का पंजीकरण या समान	प्रकृति के कार्य को करने का अनुभव।
	Proof of registration with Governm CPWD, MES, BSNL, Railways etc. of similar nature of works.	nent / Semi Government organizations like DAE/BARC, in appropriate class OR having experience in execution
В		नें नीचे दिए गए कार्यों को संतोषजनक रूप से पूर्ण किया जाना

- <del></del>	O and the last the last the last the last the last		
	चाहिए   Should have satisfactorily completed the works as mentioned below during the last		
	07 (Seven) years ending 31/10/2024.		
:\	(i) तीन समान कार्य पूर्ण किए गए हों जिनमें से प्रत्येक की आंकलित लागत 40 कम से प्रतिशत		
i)	नहीं हो। या		
	(ii) दो समान कार्य पूर्ण किए गए हों जिनमें से प्रत्येक की आंकलित लागत 60 प्रतिशत से कम		
	नहीं हो । या		
	(iii)एक समान कार्य पूर्ण किया गया हों जिसकी आंकलित लागत 80 प्रतिशत से कम नहीं हो।		
	(i) Three similar works each costing not less than 40 % of the estimated cost		
	(ii) Two similar works each costing not less than 60 % of the estimated cost		
	or		
	(iii) One similar work costing not less than 80 % of the estimated cost.		
	समान कार्य से अभिप्राय होगा : "खान पान / सत्कार / हाउसकीपिंग अपिकपींग सेवाएं प्रदान करना।"		
l ii)	Similar works shall mean: "providing services of food preparation / Hospitality / Housekeeping/ Up keeping work."		
	आईटीसीसी के अनुसार गत 5 वर्षों का वार्षिक टर्नओवर या लाभ या हानि विवरण:		
	31.03.2023 or 31.03.2024 को समाप्त वर्ष पर गत तीन वित्तीय वर्षों का औसत वार्षिक टर्न ओवर निविदा में दी गई आंकलित		
	लागत का न्यूनतम 50 % होना चाहिए. दिनांक 31.03.2023 or 31.03.2024 (गत वित्तीय वर्ष) को समाप्त गत 5 वर्षों के		
С	दौरान कोई हानि 2 से अधिक वर्षों में न हुई हो । यह डोक्यूमेंट चार्टेड अकाउंटेंट द्वारा प्रमाणित होना चाहिए .		
	Average Annual financial turnover should be minimum 50 % of our estimated value		
	during immediate last three consecutive financial years ending 31.03.2023 or		
	31.03.2024. Bidder should have not incurred any loss in more than two years during the		
	last five consecutive immediate financial years ending 31.03.2023 or 31.03.2024, duly		
	certified by the licensee Chartered Accountant.		
	किसी भी अनुसूचित बैंक से कार्य की आंकलित लागत के 40 प्रतिशत का नवीनतम सोलवेंसी प्रमाण पत्र (निविदा खुलने की तिथि से एक वर्ष से अधिक पुरानी नहीं होनी चाहिए)।		
D	Latest Bank solvency certificate from any scheduled banks of Minimum Value of 40 % of the		
	estimated cost. (should not be older than one year from the date of opening of tender.)		
	वर्तमान में किए जा रहे एवं गत 07 वर्षों के दौरान किए गए कार्य जिसमें इनका उल्लेख हो i) किस		
	एजेंसी के लिए कार्य किया गया है, ii) कार्य का मूल्य iii) निर्धारित एवं वस्तविक कार्यपूर्ण अविध या		
E	कार्य की वर्तमान स्थिति।		
	List of similar works in hand & similar works carried out by them for last 07 years		
	indicating i) Agency for whom executed, ii) Value of work, iii) Completion time as stipulated		
-	and actual, or present position of the work.		
G	जिन प्रचालन स्टाफ को उन्होंने रखा है। उनकी सूची, List of operating staff they posses.		
Н	प्रमाण पत्र : (मूल प्रमाण पत्रों की स्केन कॉपी अपलोड की जाए।)		
	CERTIFICATES: (Scanned copy of original certificates to be uploaded) समान कार्य का कार्य आदेश, मात्रा की अनुसूची और कार्य पूरा होने का प्रमाण पत्र		
i)			
	Completion Certificates etc.		
ii)			
iii)			
<u> </u>			
iv)	अविदन करने वाले बोलीकर्ता अन्च्छेद ।-: "निविदा आमंत्रण सूचना "के अनुसार शर्त और अनुबंध को		
2	্র আবর্ত্তের কংল বাপে মাপোক্রনে সল্ভজন । ।লাবনে আলম্ম সুবলা ক সল্বাহ হলে আই সল্মন কা		

1	सावधानी पतेक पट हो। सिट तट आपने को जीवर सम्बन्ध के क्या के कि
a a series de la companya de la comp	सावधानी पूर्वक पढ ले। यदि वह अपने को योग्य समझता है तभी उसे निविदा जमा करना चाहिए और वह सभी आवश्यक कागजात के लिए हकदार है। विभाग के पास यह अधिकार है कि जो एजेंसी एन.आई.टी अनुबंध पूरा नहीं करता है और /या जिसका पूर्व में किए गए काम पर प्रतिकूल रिपोर्ट है के निविदा कागजात पर विचार नहीं कर सकता है।
	The intending bidder must read the terms and conditions as per "SECTION - 1: NOTICE
	INVITING TENDERS" OF "CONDITIONS AND CLAUSES OF CONTRACT" CAREFULLY.
	They should only submit their bid if they consider themselves eligible and they are in
	possession of all the documents required. Department reserves the right of Non-
	consideration of Tender documents of the agencies who are not fulfilling the NIT
	stipulations and / or having adverse report on the works carried out by them in the past.
3	वेबसाइट पर डाली गई सूचना एवं अनुदेश निविदा दस्तावेज का ही एक भाग हैं।
	Information and Instructions for tenderers posted on website shall form part of tender document.
4	निविदा दस्तावेज जिसमें किए जाने वाले कार्यों की योजनाएं मात्राओं की अनुसूची शामिल ,विनिर्देश , हैं और अनुपालन की जाने वाली संविदा की शर्तें एवं अ न्य आवश्यक दस्तावेज www.eprocure.gov.in/eprocure/app वेबसाइट पर देखी एवं डाऊनलोड की जा सकती है और वेबसाइट www.hwb.gov.in पर निशुल्क देखी जा सकती है।
	The tender document consisting of plans, specifications, the schedule of quantities of various types of items to be executed and the set of terms and conditions of the contract to be complied with and other necessary documents can be seen and downloaded from website <a href="www.eprocure.gov.in/eprocure/app">www.eprocure.gov.in/eprocure/app</a> and can be viewed in the website of www.hwb.gov.in Free of cost.
5	आवश्यक स्केन किए गए दस्तावेजों जैसे कि किसी भी अनुसूची बैंक का डिमांड ड्राफ्ट या बैंकर चैक या जमा काल रसीद या सावधि जमा रसीदें जो कि ईएमडी के लिए वेतन एवं भुगतान अधिकारी, भारी पानी बोर्ड सुविधाएं, तालचेर के पक्ष में जारी किए गये हों तथा जो SBI, TFT ब्रांच, कोड संख्या 3312, तालचेर, PO: विक्रमपुर, जिला: अनुगुल (ओडिशा)." में देय हो, के सहित अन्य निर्धारित दस्तावेजों को अपलोड किये जाने के बाद ही बोली प्रस्तुत की जा सकती हैं।  The bid can only be submitted after uploading the mandatory scanned documents such as
	Demand Draft or Banker's Cheque or Deposit at call Receipt or Fixed Deposit Receipts of any Scheduled Bank towards EMD in favour of "P&AO, HWBF, Talcher payable at SBI, TFT Branch, Code No. 3312, Talcher, PO: Vikrampur, Dist: Angul (Odisha)." and other documents as specified.
6	जिन ठेकेदारों का उपर्युक्त वेबसाइट पर पंजीकरण नहीं है उनसे अनुरोध है कि वे पंजीकरण करा लें। यदि आवश्यक है तो वे वेबसाइट पर उपलब्ध सूचना के अनुसार ऑन लाइन बोली लगाने का प्रशिक्षण प्राप्त कर सकते हैं।
U	Those contractors not registered on the website mentioned above, are required to get registered. If needed, they can be imparted training for online bidding process as per details available on the website.
7	आवेदन करने वाले बोलीकर्ता के पास बोली प्रस्तुत करने के लिए मान्य श्रेणी -हस् जिटल।।। डिताक्षर होने चाहिए। The intending bidder must have valid class-III digital signature to submit the bid.
8	खाल जाने की दिनाक पर ठेकेदार लोगिन कर सकता है और बोली खोलने की प्रक्रिया देख सकता है।
	On opening date, the contractor can login and see the bid opening process.  वित्तीय दर्न ओवर का प्रमाण पत्र: बोली प्रस्तुत करने के समय ठेकेदार सीए से गत तीन वर्षों या बोली दस्तावेज में निर्धारित अवधि का वित्तीय दर्न ओवर प्रमाण पत्र अपलोड कर सकता है और आवश्यकता होने पर अन्य ब्यौरे तकनीकी बोली खोलने के बाद अपलोड किए जा सकते हैं। तुलन पत्रक का पूर्ण बंडल अपलोड करने की आवश्यक्ता नहीं है।
9	Certificate of financial Turn Over: At the time of submission of bid, contractor may upload undertaking / Certificate from CA mentioned Financial Turnover of last 3 years or for the period as specified in the bid documents and further details if required may be asked from the contractor after opening of technical bids. There is no need to upload entire voluminous balance sheet.

	ठेकेदार प्रत्येक मद की दर को कोट करें। यदि कोई सेल खाली छूट जाती है और बोलीकर्ता द्वारा कोई भी दर कोट नहीं की जाती है तो ऐसे मदों की दर को "0" (शुन्य ) माना जाएगा।
	दरे केवल "दशमलव के दो स्थान" तक ही कोट की जानी चाहिए।यदि दरे दशमलव के दो स्थान से आगे कोट की गयी है तो दशमलव के दो स्थान तक ही माना जायेगा।
10	Contractor must ensure to quote rate of each item. If any cell is left blank and no rate is
	quoted by the bidder, rate of such item shall be treated as "0" (ZERO).
	The rates shall be strictly quoted up to "TWO DECIMAL" only. If the rates are quoted
	beyond two decimal places then it will be considered up to two decimal places only.
	तीन चरणीय प्रणाली में बोली की स्थिति में और यदि संशोधित वित्तीय बोली प्रस्तुत करने के इच्छुक हैं तो यह आवश्यक होगा कि वे संशोधित वित्तीय बोली प्रस्तुत करें। यदि नहीं प्रस्तुत की जाती है तो पूर्व में जमा की गई बोली को अमान्य हो जाएंगी ।
11	In the case of bids in three stage system and if it is desired to submit revised financial bid
	then it shall be mandatory to submit revised financial bid. If not submitted then the bid
<u></u>	submitted earlier shall become invalid.
	विभाग के पास यह अधिकार है कि वे बिना कोई कारण बताए किसी संभावित आवेदन को स्वीकार करे या अस्वीकार करे
12	The department reserves the right to accept / reject any prospective application without assigning any reason thereof.
	भायकर भायकर पर उपकर चाल बिल और अंतिम बिल से प्रचलित दरों के अनुसार काट लिया
***	आयकर, आयकर पर उपकर चालू बिल और अंतिम बिल से प्रचलित दरों के अनुसार काट लिया जाएगा   कोट की गयी दरें GST सहित होनी चाहिए   सरकारी नोटिफ़िकेशन के अनुसार TDS (as applicable ) आपके बिल से काट लिया जाएगा ।
13	Income tax shall be deducted from running bills and final bills as per the prevailing rates.
	Rates quoted by the bidder should be inclusive of GST. TDS as applicable as per Govt.
	notifications shall also be deducted from the bills.
	एजेंसियों की छटनी भारी पानी बोर्ड सुबिधाएं, तालचेर द्वारा गठित विशेषज्ञों की तकनीकी मुल्यांकन
4.4	सिमति द्वारा उनके प्रत्ययो एवं किए गए कार्यों के निरीक्षण के माध्यम से की जाएगी।
14	Short listing of the agencies shall be subject to thorough verification of their credentials and inspection of works carried out by them, through a Technical Evaluation Committee of
Chambridge All Park	experts, constituted by Heavy Water Board Facilities, Talcher.
	बाद में यह पता चलता है कि आवेदक द्वारा दी गई कोई सूचना गलत है तो उन्हे टेंडरिंग / भापासं में कार्य करने
	से वंचित कर दिया जाएगा और जमा की गई ईएमडी जब्त कर ली जाएगी।
15	IF ANY INFORMATION/DOCUMENTS FURNISHED by the applicant is found to be
	incorrect / fraudulent at a later stage, they shall be liable to be debarred from
	tendering / taking up works in HWB and the EMD deposited will be forfeited.
16	बोलीदाता द्वारा कोट की गई दरें सभी प्रकार के टेक्स को शामिल की हुई होनी चाहिए.
	Rates quoted by the bidder should be inclusive of GST and other taxes as applicable.
	सफल बोली दाता, जिनकी निवदा स्वीकृत की गई है, उनके लिए अनिवार्य है कि कोंट्रेक्ट हेतु काम करने
	वाले मजदरो के इ.पी.एफ.और इ.एस.आई. एवं युनिवर्सल अकाउंट नंबर (UAN) की सम्पूर्ण जानकारी
	प्रस्तुत करें।
17	सफल बोलीदाता, जिनकी निविदा स्वीकृत की गई है, उनके लिए अनिवार्य है कि वह इ.पी.एफ. और इ.एस.आई. जैसे अंशदान संबंधित प्राधिकारी/ कार्यालय को जमा करें और इसके क्षतिपूर्ति हेतु साक्ष्य कागजात जमा करें तथा इसके साथ साथ भुगतान हेतु बिल भी जमा करें । ऐसे कागजात को जमा करने के बाद केवल बिल की ही कारवाई की जाएगी
	It is mandatory that the successful bidder has to produce the details of ESI and EPF Universal
	Account Number (UAN) of the workers to be employed against this contract.
	It is mandatory that the successful bidder has to remit such contributions of EPF and ESI to the
	concerned authorities and submit the documentary evidence for reimbursement along with the
	bills for making payment. After submission of such documents only bill will be processed.

ठेकेदार को मुख्य श्रम आयुक्त (सी) के कार्यालय द्वारा अधिसूचित समय-समय पर श्रमिकों को हर महीने की 10 तारीख को या उससे पहले न्यूनतम मजद्री का भुगतान करना आवश्यक है । यदि ठेकेदार उपरोक्त निर्धारित समय के भीतर एकभी कामगार के लिए भी इसका अनुपालन करने में विफल रहता है, तो उसे विलंबित दिनों की संख्या के आधार पर प्रतिदिन प्रति श्रमिक 100/-रुपये का जुर्माना देना होगा। यह जुर्माना चालू खाते/ अंतिम बिल के पारित होने के समय विभाग द्वारा वसूला 18 जाएगा। Contractor is required to make payment of minimum wages from time to time as notified by the Office of the Chief Labour Commissioner(C), to the workmen on or before 10th of every month without fail. If contractor fails to comply the same even for a single workman within the stipulated given time above, then he has to pay penalty of Rs.100/- per day per workman basis up to number of days delayed. This penalty will be recovered by the department at the time of passing of Running Account/ Final Bill. किसी भी फर्म/ठेकेदार को निविदा में भाग लेने से अयोग्य घोषित किया जा सकता है यदि फर्म के पास निम्नलिखित पाया जाता है :i) योग्यता आवश्यकताओं के प्रमाण के खिलाफ प्रस्तुत किए गए फॉर्म, स्टेटमेंट आदि में भ्रामक या गलत घोषणा किया गया। ii) खराब प्रदर्शन् के रिकॉर्ड ज़ैसे कि काम् छोड़ना अयोग्यता / डिबारमेंट किया गया या कार्य पूर्णता प्रमाण पत्र आदि में खराब प्रदर्शन का उल्लेख होना इत्यादि। 19 Any firm / Contractor shall be subject to disqualification from participating in the tender if the firm is found to have following:i) Made misleading or false declaration in the forms, statement etc. submitted against proof of qualification requirements. ii) Records of poor performance such as abandoning the work, disqualification / debarment or mention of poor performance in work completion certificate etc. i) यदि बोली लगाने वाला एक व्यक्ति है, तो आवेदन पर उसके पूर्ण प्रकार के लिखित नाम और वर्तमान पते के ऊपर उसके द्वारा हस्ताक्षर किए जाएंगे। ii) यदि बोली लगाने वाला एक मालिकाना फर्म है, तो आवेदन पर मालिक द्वारा उसके पूर्ण लिखित नाम के ऊपर हस्ताक्षर किया जाएगा और उसकी फर्म का पूरा नाम उसके वर्तमान पते के साथ होगा। iii) यदि बोलीदाता साझेदारी में एक फर्म है, तो आवेदन पर फर्म के सभी भागीदारों द्वारा उनके पूर्ण प्रकार के लिखित नाम और वर्तमान पते या वैकल्पिक रूप से, फर्म के लिए पावर ऑफ अटॉर्नी रखने वाले एक भागीदार द्वारा हस्ताक्षर किए जाएंगे। iv) यदि बोली लगाने वाला एक सीमित कंपनी या निगम है, तो आवेदन पर हस्ताक्षर करने के लिए विधिवत अधिकृत व्यक्ति द्वारा हस्ताक्षर किए जाने चाहिए, जिसके पास आवेदन पर हस्ताक्षर करने के लिए मुख्तारनामा की एक प्रति होनी चाहिए। बोली लगाने वाले को मेमोरेंडम ऑफ आर्टिकल्स ऑफ 20 एसोसिएशन की एक प्रति सार्वजनिक नोटरी द्वारा विधिवत रूप से सत्यापित करनी होगी। i) If the bidder is an individual, the application shall be signed by him above his full type written name and current address. ii) If the bidder is a proprietary firm, the application shall be signed by the proprietor above his full type written name and the full name of his firm with its current address. iii) If the bidder is a firm in partnership, the application shall be signed by all the partners of the firm above their full type written names and current addresses or alternately, by a partner holding power of attorney for the firm. iv) If the bidder is a limited company or a corporation, the application shall be signed by a duly authorized person holding power of attorney for signing the application accompanied by a copy of the power of attorney. The bidder should also furnish a copy of the Memorandum of Articles of Association duly attested by a Public Notary. संभावित एजेंसियां स्वयं इस बात से संतूष्ट हो जाएं कि उन्होने निविदा प्रस्तूत करने से पूर्व एनआईटी के

सभी मापदंडों को पूरा कर लिया है। विभाग के पास यह अधिकार है कि निर्धारित मापदंडों को पूरा न करने वाली एजेंसियों की निविदाओं पर विचार नहीं कर सकता है। PROSPECTIVE AGANCIES SHALL SATISFY THEMSELVES OF FULFILLING ALL THE NIT Department reserves the right of non CRITERIA BEFORE SUBMISSION OF TENDER. consideration of tender of the agencies not fulfilling the stipulated criteria. बोली प्रसत्त करने की अवधि के अंदर स्केन एवं अपलोड किए गए दस्तावेजों की सूची: List of Documents to be scanned & uploaded within the period of bid submission: सीए दवारा प्रमाणित वित्तीय टर्न ओवर | Financial Turn Over certified by CA सीए दवारा प्रमाणित लाभ एवं हानि विवरण। Profit & Loss statement certified by CA 2 नवीनतम बैंक सोलवेंसी प्रमाण पत्र | Latest Bank Solvency Certificate 3 गत 07 वर्षों के दौरान किए गए कार्य जिसमें इनका उल्लेख हो i) किस एजेंसी के लिए कार्य किया गया है ii) कार्य का मूल्य iii) निर्धारित एवं वास्तविक कार्यपूर्ण अवधि. 4 List of SIMILAR WORKS completed in last 7 years indicating: I) Agency for whom executed II) Value of Work, III) Stipulated and actual time of completion. वर्तमान में किए गए कार्यों की सूची जिसमें इनका उल्लेख हो i) एजेंसी का नाम ii) कार्य का मूल्य iii) निर्धारित एवं वास्तविक कार्यपूर्ण अविध I 5 List of SIMILAR WORK in Hand indicating: I) Name of Agency, II) Value of Work, III) Stipulated time of completion / present position. प्रचालन स्टाफ की सूची | List of operating Staff 6 प्रमाण पत्र Certificates: पंजीकरण प्रमाण पत्र यदि कोई है तो | Registration certificate, if any i) समान कार्य का कार्य आदेश, मात्रा की अन्सूची और कार्य पूरा होने का प्रमाण पत्र। Details of Similar work experience as Work order, Schedule of quantity, Work ii) Completion Certificates etc. GST हेत पंजीकरण का प्रमाण पत्र | Certificate of Registration of GST. iii) पेन (स्थायी) लेखा संख्या) पंजीकरण | PAN (Permanent Account Number) Registration iv) इ.पी.एफ. और इ.एस.आई.पंजीकरण प्रमाण पत्र | EPF & ESI registration certificate V) ईएमडी हेत् किसी अनुसूची बैंक का बी.सी / डी.डी/ एफडीआर/ बीमा जमानत बांड | 8 BC/DD/FDR/ Insurance surety bond of any Scheduled Bank against EMD.

(मृल प्रमाण पत्रों की स्केन प्रति अपलोड की जाए)

(Scanned copy of original certificates to be uploaded)

(डी. सी. ओझा /D. C. Ojha )

विशेष कार्याधिकारी Officer On-Special Duty भारत के राष्ट्रपति लिए एवं उनकी ओर से For & On Behalf Of the President Of India.